

„Ist echt toll, dass du kommst, Herr Hase!“, ruft sie. „Hopp, wir tanzen!“  
Ehe Herr Hase etwas sagen kann, wirbelt Frau Bär ihn herum. Dann  
machen sie eine kleine Pause und Frau Bär schmiert viele, viele  
Honigbrötchen. „Das sind meine Brüder!“, sagt sie zu Herrn Hase. Die  
Bärenbrüder grinsen mit vollen Backen und reichen Herrn Hase ihre  
klebrigen Taten. Und weiter geht's  
mit Musik, Tanz und  
Honigbrötchen.  
Herr Hase darf  
keinen Tanz  
auslassen.  
Irgendwann kann  
er kaum noch stehen  
und vor Müdigkeit fallen ihm die Augen zu.

–Как хорошо, что ты пришёл, господин Заяц! – кричит она. – Хоп-ля, мы будем танцевать! –  
И прежде чем господин Заяц успевает что-либо сказать, госпожа Медведица уже кружит  
его в танце. Потом они устраивают небольшую паузу, и госпожа Медведица намазывает  
мёдом много, очень много булочек. –Это мои братья! – объявляет она господину  
Зайцу. Братья Медведи ухмыляются с набитыми ртами и протягивают господину Заяцу  
свои липкие лапы. И вновь – музыка, танцы и булочки с мёдом. Господину Заяцу не  
дают пропустить ни танца. В какой-то момент он уже не может стоять, и глаза у него  
закрываются от усталости.

